

4 diciembre 2001

Resumen de la investigación del incidente de envenenamiento por pesticidas en el Condado de Kings en 1999

El Departamento de Salud de California investigó el incidente de envenenamiento con pesticidas que ocurrió en el rancho de la compañía de J.G. Boswell en el Condado de Kings el 10 de julio, 1999.

¿Qué sucedió?

A las 4:30 de la mañana el 10 de Julio de 1999, un avión roció un campo con una mezcla de pesticidas. Usaron los pesticidas “naled, chlorpyrifos, y mepiquat chloride”. A las 5:30 de la mañana 24 trabajadores entraron en un campo que estaba al lado del campo que había sido rociado. Los trabajadores comenzaron a sentirse mal luego de haber entrado al campo. Sintieron náuseas, dolores de cabeza , dolor e irritación de las vías respiratorias. También sintieron un fuerte olor.

Los trabajadores estaban trabajando en un campo al lado del campo que había sido rociado por unos aviones



Después de haber trabajado unos 30 minutos, los trabajadores salieron del primer campo y fueron a otro campo. Pero este segundo campo estaba al lado de otro que también había sido rociado con pesticidas recientemente. Los trabajadores sintieron un

El Departamento de Salud de California, Resumen de la investigación del incidente de envenenamiento por pesticidas en el Condado de Kings en 1999

olor muy fuerte en el segundo campo. Después de haber trabajado un poco más de tiempo en el segundo campo, 16 trabajadores salieron del trabajo. El patrón no llevó a nadie para ver a un médico. Sin embargo, ocho trabajadores fueron al hospital el mismo día por sus propios medios. Una trabajadora fue al hospital después de tres días.

- Los trabajadores fueron expuestos a los pesticidas mientras trabajaban en el primer campo. Tres trabajadoras fueron expuestas a los pesticidas mientras estaban manejando un carro al trabajo. Es posible que los trabajadores también fueran expuestos a los pesticidas mientras trabajaban en el segundo campo.
- Por lo menos nueve trabajadores se enfermaron a causa del contacto con pesticidas.
- Según la ley, el patrón tiene la obligación de proveer ayuda médica a cualquier trabajador que cree que ha sido envenenado por pesticidas en el trabajo. En el presente caso, el contacto de los trabajadores con pesticidas fue más severo porque el patrón no los llevó al médico inmediatamente. Ellos no pudieron quitarse la ropa de trabajo que estaba contaminada ni añarse en seguida. Por lo tanto, los pesticidas estuvieron en contacto con la piel por largos períodos de tiempo, entre 3 y 14 horas.

Recomendaciones:

- Los dueños de los ranchos deben usar otras alternativas menos peligrosas en vez de los pesticidas tóxicos.

El Departamento de Salud de California, Resumen de la investigación del incidente de envenenamiento por pesticidas en el Condado de Kings en 1999

- En el presente caso, no hubo suficiente distancia entre los campos rociados por pesticidas y los otros campos donde estaban los trabajadores. El Departamento de Regulación de Pesticidas de California ha establecido un período de tiempo después de haber sido aplicados los pesticidas durante el cuál no se puede entrar en el campo sin suficiente protección. Cuando se aplican pesticidas usando métodos parecidos a los de este caso, El Departamento de Regulación de Pesticidas debería aplicar esta regulación a distancias de por lo menos un cuarto de milla del campo rociado.

Para recibir una copia del reporte completo en inglés, llámenos al 1-800-492-8402. La llamada es gratis.